



Cod. H50/P2
Cod. GR / gr

Protocollo Generale (Uscita)
cnapperm - aoo_generale

Prot.: 0000215

Data: 15/02/2021

Circolare n. 19

Ai Consigli degli Ordini degli Architetti,
Pianificatori, Paesaggisti e Conservatori
LORO SEDI

Oggetto: Cooperazione e Solidarietà – Progetto MAISPEMBA – Manifestazioni di interesse per iscritti all'Albo per attività in Mozambico – Scadenza 15 marzo 2021.

La Fondazione E35, in rappresentanza del Comune di Reggio Emilia e in qualità di Coordinatore di Progetto, con la collaborazione di questo Consiglio Nazionale, è partner del *Progetto MAIS PEMBA: a city to city and multistake holder approach for an integrated, sustainable and inclusive urban development of the city of Pemba*, CSO-LA/2019/408-968, finanziato dalla Commissione Europea per promuovere uno sviluppo urbano integrato della città di Pemba, attraverso partnership e scambi di buone pratiche tra il Comune di Reggio Emilia e il Comune di Pemba.

In questo ambito sono state promosse due manifestazioni di interesse, finalizzate a selezionare gli iscritti all'Albo degli Ordini degli Architetti P.P.C. italiani partecipanti a due distinte iniziative, di cui una riservata agli under 40.

Gli avvisi delle due procedure dettagliano le attività richieste, il requisito obbligatorio di iscrizione ad uno degli Ordini degli Architetti P.P.C. in Italia, e i seguenti requisiti preferenziali:

- conoscenza della lingua portoghese e/o inglese;
- precedenti esperienze nell'ambito della cooperazione nazionale e/o internazionale;
- conoscenze software e impiego hardware;
- motivazioni e capacità di adattamento.

Per entrambe le procedure il termine di presentazione delle candidature, all'indirizzo direzione@cnappc.it, è fissato per il **15 marzo 2021**.

Nell'invitare gli Ordini a fornire adeguata diffusione presso i propri iscritti di tali iniziative, che verranno comunque inserite anche sul sito del CNAPPC, è gradito porgere i migliori saluti.

Il Coordinatore del Dipartimento
Cooperazione, Solidarietà e Protezione Civile
(arch. Walter Baricchi)

Il Consigliere Segretario
(arch. Fabrizio Pistolesi)

Il Presidente
(arch. Giuseppe Cappochin)

All.: n. 4

Progetto MAISPEMBA Pemba: Desenvolvimento Comunitário Resiliente na Cidade de Pemba CSO-LA/2018/ 400-287

MANIFESTAZIONE DI INTERESSE

PREMESSO CHE

- Fondazione E35, in rappresentanza del Comune di Reggio Emilia e in qualità di Coordinatore di Progetto, con la collaborazione del Consiglio Nazionale degli Architetti, P.P.C. (CNAPPC), è partner del Progetto **MAIS PEMBA: a city to city and multistake holder approach for an integrated, sustainable and inclusive urban development of the city of Pemba, CSO-LA/2019/ 408-968**, finanziato dalla Commissione Europea, per il conseguimento del seguente obiettivo generale: *Promuovere uno sviluppo urbano integrato della città di Pemba attraverso partnership e scambi di buone pratiche tra il Comune di Reggio Emilia ed il Comune di Pemba;*
- il Consiglio Nazionale Architetti, Pianificatori, Paesaggisti e Conservatori è coinvolto in quanto partner istituzionale, a lato dei partner italiani e in supporto all'Università Eduardo Mondlane e al Municipio di Pemba;
- il progetto MAISPEMBA ha come obiettivo la promozione dello sviluppo socioeconomico della città di Pemba, Mozambico, attraverso una società più giusta, inclusiva e tollerante;
- UNHABITAT Mozambico parteciperà come supervisore al progetto, mettendo a disposizione propri formatori nelle azioni di scambio di buone pratiche e contribuendo con le proprie esperienze allo sviluppo delle attività in ambito di pianificazione e rigenerazione. Inoltre supporterà nella comunicazione e disseminazione dei processi messi in campo a livello locale per un futura replicabilità su altri territori;
- nell'ambito di questo progetto è richiesta la selezione di un architetto con il ruolo di responsabile del sostegno alle azioni di resilienza e adattamento nei processi di pianificazione e rigenerazione urbana integrata;
- la missione si sviluppa nell'arco di 2 anni del progetto con compiti di assistenza da remoto e in presenza nella località di Pemba con 1 missione/anno, da programmare in base alle limitazioni e difficoltà COVID 19, anche in remoto a partire dal mese di aprile 2021.

E' PROMOSSA UNA MANIFESTAZIONE DI INTERESSE

per il ruolo di responsabile del sostegno alle azioni di resilienza e adattamento nei processi di pianificazione e rigenerazione urbana integrata nella città di Pemba, con i seguenti compiti:

- partecipa nell'accompagnamento generale di tutte le attività connesse alla pianificazione e rigenerazione urbana da un punto di vista dello sviluppo di regolamenti, policies e piani d'azione;
- partecipa nella discussione e definizione dell'Agenda del Forum Urbano permanente, ne segue gli sviluppi a distanza e contribuisce nella pianificazione delle priorità di discussione;
- partecipa alla équipe per la definizione e stesura del Piano di Sviluppo Integrato urbano del Municipio di Pemba, partendo dalle esperienze sviluppate dal progetto e da altre buone pratiche Mozambicane (definite in collaborazione con Università Eduardo Mondlane e UNHABITA Mozambique), Italiane ed internazionali e, per quanto riguarda in particolare la parte di definizione tecnica di regolamenti e linee guida sul pianificazione e rigenerazione urbana sostenibile (anche con il contributo dei tecnici del Comune di Reggio Emilia e del Comune di Milano), cooperando con i referenti tecnici del Municipio di Pemba;

- partecipa, sempre in cooperazione e a supporto dei referenti tecnici del Municipio di Pemba, nella definizione delle priorità del Piano di Sviluppo Urbano Integrato della città di Pemba, così come nella successiva definizione di progetti specifici prioritari e urgenti da presentare a donatori internazionali;
- accompagna il processo di definizione dei PDLI, realizzati grazie al supporto di un soggetto esterno contrattualizzato da E35, supervisionandone il processo e proponendo ulteriori elementi di innovatività, derivanti dall'esperienza italiana in tal senso;
- compartecipa, insieme al Comune di Reggio Emilia ed al Municipio di Pemba, alla definizione delle priorità di intervento che verranno poi implementate dal progetto stesso per quanto riguarda lo sviluppo delle progettazioni;
- si coordina e rendiconta lo svolgimento delle sue prestazioni al referente del Consiglio Nazionale degli Architetti, Pianificatori, Paesaggisti e Conservatori.

Questa figura professionale potrà avvalersi del contatto e relazione costante con un architetto selezionato dal progetto in loco, che lavorerà full-time sul progetto, a coordinamento dello sviluppo di tutte le attività previste per quanto riguarda la rigenerazione e pianificazione urbanistica.

I costi della missione sono sostenuti dalla Fondazione E35 - per tramite del CNAPPC - e comprendono il compenso professionale, stabilito in € 16.875,00 lordi, comprensivi di ogni onere, oltre alle spese di viaggio, vitto e alloggio.

I requisiti obbligatori sono:

- iscrizione ad un Ordine degli Architetti P.P.C. in Italia.

I requisiti preferenziali sono:

- conoscenza della lingua portoghese e/o inglese;
- precedenti esperienze nell'ambito della cooperazione nazionale e/o internazionale con particolare riferimento a processi partecipativi;
- specifiche competenze nei processi di rigenerazione e pianificazione urbanistica;
- conoscenze software e impiego hardware;
- motivazioni;
- capacità di adattamento.

Alla valutazione dei requisiti obbligatori e dei requisiti preferenziali provvederà una Commissione Tecnica specificatamente nominata dal CNAPPC.

La selezione degli aspiranti sarà effettuata sulla base dei requisiti obbligatori e dei requisiti preferenziali forniti dal candidato.

La Commissione, oltre a esaminare requisiti obbligatori e requisiti preferenziali, avrà cura di verificare il possesso dei requisiti richiesti mediante un colloquio, al fine di effettuare una valutazione in base ai seguenti criteri:

- a) attitudini e capacità professionali in relazione alla natura e alle caratteristiche delle attività richieste;
- b) grado posseduto delle esperienze, conoscenze e capacità richieste;
- c) verifica sulla capacità di adattamento e motivazioni.

A seguito dei colloqui con i candidati, la Commissione, a suo insindacabile giudizio, individuerà il soggetto selezionato.

Fondazione E35, con la collaborazione di Fondazione AVSI, fornirà appoggio logistico durante l'intero periodo di visita degli Architetti in Mozambico.

Il soggetto selezionato dovrà effettuare tutte le vaccinazioni richieste per il Paese di destinazione, nonché osservare rigidamente tutte le prescrizioni volte al contenimento di COVID-19.

Il soggetto selezionato non sarà in alcun modo parte dell'organico del Committente e il rapporto di collaborazione non costituisce in alcun modo rapporto di lavoro subordinato.



CNA
PPC

CONSIGLIO NAZIONALE
DEGLI ARCHITETTI
PIANIFICATORI
PAESAGGISTI
E CONSERVATORI



Tutte le attività sopra descritte saranno svolte direttamente dall'incaricato, in piena autonomia tecnica e organizzativa, senza alcun vincolo di subordinazione.

Il lavoro svolto e i risultati dello stesso saranno di esclusiva proprietà del Committente.

Pertanto, il soggetto selezionato non potrà avvalersi di detto lavoro per altri scopi, né portarlo a conoscenza di altri Enti o persone o divulgarlo con pubblicazioni, se non con espressa e preventiva autorizzazione scritta del Committente e indicando comunque che detto lavoro è stato svolto per conto della Fondazione E35 nell'ambito del progetto MAIS PEMBA, finanziato dall'Unione Europea.

INVIO CANDIDATURA

Si richiede di inviare la propria candidatura entro e non oltre la data del **15 marzo 2021** al seguente indirizzo mail ***direzione@cnappc.it***.

La mail dovrà avere come oggetto: *"Progetto MAIS PEMBA, candidatura procedura 1"* e dovrà contenere:

1. CV professionale
2. consenso al trattamento dati personali (all. 1)
3. autocertificazione (all. 2)

Per ulteriori informazioni di carattere tecnico è possibile scrivere a *direzione@cnappc.it*.

Progetto MAISPEMBA Pemba: Desenvolvimento Comunitário Resiliente na Cidade de Pemba CSO-LA/2018/ 400-287

MANIFESTAZIONE DI INTERESSE

PREMESSO CHE

- Fondazione E35, in rappresentanza del Comune di Reggio Emilia e in qualità di Coordinatore di Progetto, con la collaborazione del Consiglio Nazionale degli Architetti, P.P.C. (CNAPPC), è partner del Progetto **MAIS PEMBA: a city to city and multistake holder approach for an integrated, sustainable and inclusive urban development of the city of Pemba, CSO-LA/2019/ 408-968**, finanziato dalla Commissione Europea, per il conseguimento del seguente obiettivo generale: *Promuovere uno sviluppo urbano integrato della città di Pemba attraverso partnership e scambi di buone pratiche tra il Comune di Reggio Emilia ed il Comune di Pemba*;
- il Consiglio Nazionale Architetti, Pianificatori, Paesaggisti e Conservatori è coinvolto in quanto partner istituzionale, a lato dei partner italiani e in supporto all'Università Eduardo Mondlane e al Municipio di Pemba;
- il progetto MAISPEMBA ha come obiettivo la promozione dello sviluppo socioeconomico della città di Pemba, Mozambico, attraverso una società più giusta, inclusiva e tollerante;
- nell'ambito di questo progetto è offerta la possibilità di partecipare ad uno dei tre distinti workshop previsti, destinati a giovani architetti (under 40), per la definizione delle linee guida su 3 progetti pilota in un percorso partecipato di coinvolgimento delle comunità locali con un gruppo di lavoro formato da 2 architetti italiani + 2 mozambicani;
- la missione si concentra in 10/15 giorni nella località di Pemba, da programmare indicativamente a partire dal mese di maggio-giugno 2021 per il primo workshop e in periodi da stabilire per i successivi.

E' PROMOSSA UNA MANIFESTAZIONE DI INTERESSE

per partecipare ad una missione in Mozambico, città di Pemba, nella seconda metà del 2021 con i seguenti obiettivi:

- visite di ricognizione e studio all'area oggetto dell'intervento;
- assistenza di co-progettazione alle aree pilota selezionate con l'appoggio di due architetti locali della fondazione Avsi e di concerto con 3 giovani architetti mozambicani;
- incontri comunitari per la definizione degli elementi progettuali;
- indirizzi a supporto e formazione ai tecnici del Municipio di Pemba sulle tecniche di progettazione partecipata;
- presentazione delle proposte progettuali alle comunità di quartiere.

I costi della missione sono sostenuti dalla Fondazione E35 - per tramite del CNAPPC - e comprendono viaggio, vitto ed alloggio, copertura assicurativa e rimborso spese nel limite del budget disponibile.

Non è previsto compenso extra.

I requisiti obbligatori sono:

- iscrizione ad un Ordine degli Architetti P.P.C. in Italia;
- età massima 40 anni.

I requisiti preferenziali sono:

- conoscenza della lingua portoghese e/o inglese;
- precedenti esperienze nell'ambito della cooperazione nazionale e/o internazionale con particolare riferimento a processi partecipativi;
- conoscenze software e impiego hardware;
- motivazioni;
- capacità di adattamento.

Alla valutazione dei requisiti obbligatori e dei requisiti preferenziali provvederà una Commissione Tecnica specificatamente nominata dal CNAPPC.

La selezione degli aspiranti sarà effettuata sulla base dei requisiti obbligatori e dei requisiti preferenziali forniti dal candidato.

La Commissione, oltre a esaminare requisiti obbligatori e requisiti preferenziali, avrà cura di verificare il possesso dei requisiti richiesti mediante un colloquio, al fine di effettuare una valutazione in base ai seguenti criteri:

- a) attitudini e capacità professionali in relazione alla natura e alle caratteristiche delle attività richieste;
- b) grado posseduto delle esperienze, conoscenze e capacità richieste;
- c) verifica sulla capacità di adattamento e motivazioni.

A seguito dei colloqui con i candidati, la Commissione, a suo insindacabile giudizio, individuerà i soggetti selezionati.

Con la presente manifestazione di interesse, verranno selezione due figure professionali per la partecipazione alla prima missione/workshop.

Fondazione E35, con la collaborazione di Fondazione AVSI, fornirà appoggio logistico durante l'intero periodo di visita degli Architetti in Mozambico.

I soggetti selezionati dovranno effettuare tutte le vaccinazioni richieste per il Paese di destinazione, nonché osservare rigidamente tutte le prescrizioni volte al contenimento di COVID-19.

I soggetti selezionati non saranno in alcun modo parte dell'organico del Committente e il rapporto di collaborazione non costituisce in alcun modo rapporto di lavoro subordinato.

Tutte le attività sopra descritte saranno svolte direttamente dall'incaricato, in piena autonomia tecnica e organizzativa, senza alcun vincolo di subordinazione.

Il lavoro svolto e i risultati dello stesso saranno di esclusiva proprietà del Committente.

Pertanto, i selezionati non potranno avvalersi di detto lavoro per altri scopi, né portarlo a conoscenza di altri Enti o persone o divulgarlo con pubblicazioni, se non con espressa e preventiva autorizzazione scritta del Committente e indicando comunque che detto lavoro è stato svolto per conto della Fondazione E35 nell'ambito del progetto MAIS PEMBA, finanziato dall'Unione Europea.

Alla missione è riconosciuta l'assegnazione di crediti formativi professionali.

INVIO CANDIDATURA

Si richiede di inviare la propria candidatura entro e non oltre la data del **15 marzo 2021** al seguente indirizzo mail ***direzione@cnappc.it***.

La mail dovrà avere come oggetto: *"Progetto MAIS PEMBA, invio candidatura"* e dovrà contenere:

1. CV professionale
2. consenso al trattamento dati personali (all. 1)
3. autocertificazione (all. 2)

Per ulteriori informazioni di carattere tecnico è possibile scrivere a *direzione@cnappc.it*.

**DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA COMPROVANTE L'ASSENZA DELLE CONDIZIONI DI ESCLUSIONE A
CONTRARRE CON LA PUBBLICA AMMINISTRAZIONE DI CUI ALL'ART. 80 DEL D.LGS. 18 APRILE 2016 N. 50**

Il/la sottoscritto/a _____ nato/a a _____ il
_____, C.F. _____, con studio in _____,
via _____, P.IVA _____, consapevole delle sanzioni penali nel caso
di dichiarazioni non veritiere, di formazione o uso di atti falsi, richiamate dall'art. 76 del D.P.R. 445 del 28
dicembre 2000, ai fini dell'incarico di _____

DICHIARA

L'inesistenza di cause di esclusione dalla partecipazione alla procedura previste dall'art. 80 del d.lgs. n. 50/2016, ed in particolare:

- A) Che nei propri confronti non è stata pronunciata sentenza di condanna definitiva o emesso decreto penale di condanna divenuto irrevocabile, oppure sentenza di applicazione della pena su richiesta, ai sensi dell'art. 444 c.p.p., per i reati elencati nell'art. 80, comma 1, lett. a), b), c), d), e), f) e g) del d.lgs. n. 50/2016;
- B) Che non sussistono cause di decadenza, di sospensione o di divieto previste dall'art. 67 del d.lgs. 159/2011 o di un tentativo di infiltrazione mafiosa di cui all'art. 83, comma 4 del medesimo decreto;
- C) Di non aver commesso violazioni gravi, definitivamente accertate, rispetto agli obblighi relativi al pagamento delle imposte e tasse o dei contributi previdenziali;
- D) Di non aver commesso gravi infrazioni debitamente accertate alle norme in materia di salute e sicurezza sul lavoro nonché agli obblighi di cui all'art. 30, comma 3 del d.lgs. 50/2016;
- E) Di non essersi reso colpevole di gravi illeciti professionali;
- F) Che la partecipazione alla procedura non determina una situazione di conflitto di interesse;
- G) Che non vi è stato un precedente coinvolgimento nella preparazione della procedura che provochi una distorsione della concorrenza;
- H) Che non è stata applicata la sanzione interdittiva dei cui all'art. 9, comma 2, lettera c), del d.lgs. 08.06.2001 n. 231 o altra sanzione che comporta il divieto di contrarre con la pubblica amministrazione compresi i provvedimenti interdittivi di cui all'art. 14 del d.lgs. 81/2008;
- I) Che il/la sottoscritto/a non è stato vittima dei reati previsti e puniti dagli artt. 317 e 629 c.p., aggravati ai sensi dell'art. 7 del D.L. 13 maggio 1991 n. 152, convertito, con modificazioni, dalla legge 12 luglio 1991 n. 203.

Dichiara inoltre

Di essere iscritto/a all'Albo professionale dei _____ in
data _____ n. iscr _____

Di essere a tutt'oggi in regola con gli obblighi contributivi e con gli adempimenti previdenziali ed assicurativi previsti per legge

Di essere in regola con gli obblighi in materia di sicurezza sul lavoro e relativa prevenzione dei rischi

Il/la sottoscritto/a rende la presente dichiarazione sotto la propria responsabilità, consapevole delle sanzioni previste dalla legge a carico di chi attesta il falso.

Luogo e data _____

Firma _____

All.to documento di identità

Informativa ex art. 13 Regolamento UE 2016/679 sul trattamento dei dati personali

Si rende noto che, ai sensi e per gli effetti dell'art. 13 Regolamento UE 2016/679, che:

- I dati personali volontariamente forniti per la partecipazione alla manifestazione di interesse saranno custoditi presso il Consiglio Nazionale Architetti, Pianificatori, Paesaggisti e Conservatori, rientrano nella categoria dei dati personali comuni e saranno oggetto di trattamento, anche mediante utilizzo di procedure informatiche e telematiche su Data Base, per le seguenti finalità: finalità gestionali, statistiche e relative alle attività istituzionali del Consiglio Nazionale Architetti, Pianificatori, Paesaggisti e Conservatori.

- L'acquisizione dei dati personali ha natura facoltativa; tuttavia un eventuale rifiuto di rispondere o di esprimere il consenso può comportare l'impossibilità per il Consiglio Nazionale Architetti, Pianificatori, Paesaggisti e Conservatori di adempiere agli obblighi istituzionali previsti per legge.

- I dati personali da Lei forniti potranno essere oggetto di trattamento, per le finalità di cui alla presente informativa, anche attraverso le seguenti modalità: telefax, telefono, anche senza assistenza di operatore, posta elettronica, ed altri sistemi informatici e/o automatizzati di comunicazione.

- I dati personali da Lei forniti verranno conservati per il periodo temporale legato alla finalità istituzionale del Consiglio Nazionale Architetti, Pianificatori, Paesaggisti e Conservatori.

- L'interessato è informato dei diritti di ottenere la conferma dell'esistenza o meno dei dati personali e, nel caso, la loro comunicazione in forma intelligibile; l'aggiornamento, la rettificazione ovvero, quando vi abbia interesse, l'integrazione dei dati; la cancellazione, la trasformazione in forma anonima o il blocco dei dati; di opporsi, in tutto o in parte, per motivi legittimi al trattamento dei dati personali che lo riguardano, ancorché pertinenti allo scopo della raccolta, ovvero al trattamento di dati personali che lo riguardano a fini di invio di materiale pubblicitario o di vendita diretta o per il compimento di ricerche di mercato o di comunicazione commerciale.

- L'interessato ha diritto di accesso ai dati personali; di ottenere la rettifica o la cancellazione degli stessi o la limitazione del trattamento che lo riguardano; di opporsi al trattamento; alla portabilità dei dati; di revocare il consenso; di proporre reclamo all'autorità di controllo.

- I dati personali da Lei forniti potranno essere trasferiti all'estero, all'interno dell'Unione Europea o in paesi extra UE in conformità e nei limiti di cui al Regolamento UE 2016/679.

- Il titolare del trattamento dei dati personali è il Consiglio Nazionale Architetti, Pianificatori, Paesaggisti e Conservatori nella persona del legale rappresentante pro tempore.

- Il responsabile del trattamento dei dati personali è il Consiglio Nazionale Architetti, Pianificatori, Paesaggisti e Conservatori nella persona del legale rappresentante pro tempore.

Luogo _____

Data _____

Per accettazione espressa

Firma _____